

УДК 821.512.161(075.8)  
ББК 81.2(5Туц)-923  
М23

А

Рецензент

И. о. декана факультета иностранных языков МГТЭУ,  
заведующий кафедрой восточных языков МГТЭУ,  
кандидат исторических наук, доцент,  
профессор кафедры восточных языков МГТЭУ *Эйюн Гениш*

**Мансурова, Оксана Юрьевна.**

М23 Турецкий язык в электронных СМИ : учебно-методический комплекс /  
О. Ю. Мансурова. — 2-е изд., эл. — 1 файл pdf : 121 с. — Москва : Издатель-  
ский дом ВКН, 2020. — Систем. требования: Adobe Reader XI либо Adobe  
Digital Editions 4.5 ; экран 10". — Текст : электронный.

ISBN 978-5-7873-1693-3

Учебное пособие содержит материалы современных электронных СМИ и рассчита-  
но на студентов 3–4-го курсов языковых вузов, а также на всех, кто интересуется турецким  
языком.

Пособие состоит из 24 уроков, в каждый из которых входят неадаптированный или  
незначительно адаптированный текст новостной статьи, словарь и упражнения, направ-  
ленные на формирование навыков чтения и способов извлечения информации из прочи-  
танного текста, закрепление и активизацию лексики, выработку навыков двустороннего  
перевода и реферирования.

Цель пособия — обучение быстрому и эффективному чтению общественно-полити-  
ческих и научно-популярных текстов из газет и журналов на турецком языке.

В конце пособия содержатся приложения, включающие краткий словарь основных  
слов и устойчивых словосочетаний, характерных для лексики газет и журналов, а также  
ключи к наиболее трудным упражнениям, благодаря чему пособие может быть исполь-  
зовано как при аудиторной работе с преподавателем, так и самостоятельно.

Отличительной особенностью настоящего электронного издания является возмож-  
ность поиска и копирования текста, в том числе на турецком языке.

УДК 821.512.161(075.8)  
ББК 81.2(5Туц)-923

**Электронное издание на основе печатного издания:** Турецкий язык в электронных  
СМИ : учебно-методический комплекс / О. Ю. Мансурова. — Москва : Издательский дом  
ВКН, 2019. — 120 с. — ISBN 978-5-7873-1553-0. — Текст : непосредственный.

*Фото на обложке: Depositphotos.com*

В соответствии со ст. 1299 и 1301 ГК РФ при устранении ограничений, установленных техни-  
ческими средствами защиты авторских прав, правообладатель вправе требовать от нарушителя  
возмещения убытков или выплаты компенсации.

ISBN 978-5-7873-1693-3

© О. Ю. Мансурова, 2019  
© ООО «ИД ВКН», 2019

А

# Оглавление

Введение .....	4
Методические рекомендации .....	5
Урок 1. Kalpten Ölümde Dünya Birinciyiz .....	7
Урок 2. Aynaların Yalanı .....	10
Урок 3. İki Beyin Arasındaki Fark .....	12
Урок 4. Onun gibisi yok bu dünyada .....	15
Урок 5. Cenazesinin provasını yaptı .....	17
Урок 6. ABD-Çin kutbu .....	19
Урок 7. Müzik Kalbi Koruyor .....	22
Урок 8. Erken Doğan Çocuklar Derslerde Zorluk Çekiyor .....	24
Урок 9. Hayat Denen Yolu Yürüken .....	26
Урок 10. Mutlu evliliğin formülü .....	29
Урок 11. AİHM, Belçika'yı işkence ve ırkçılıktan mahkûm etti .....	31
Урок 12. Ağaçtan klavye yaptılar .....	34
Урок 13. Korsan Windows'çuya şok .....	36
Урок 14. Vitrinlere 'Ruble geçerli' yazılınca Ruslar harcayacak .....	38
Урок 15. Bir yılda gelirlerini üçe katladılar .....	40
Урок 16. Saçlar Artık Beyazlamayacak .....	44
Урок 17. "Türkiye ve Rusya bölgeye hakim olur" .....	47
Урок 18. Dayak zekayı etkiliyor .....	52
Урок 19. Obama'nın alkış alan sözü .....	55
Урок 20. Doğunun tanrısız dini: Budizm .....	60
Урок 21. Evlilik Öğrenilir mi? .....	67
Урок 22. Okyanuslarda asit tehdidi .....	76
Урок 23. 80'likler bana hayran .....	80
Урок 24. Yakut Türkleri, giysilerinden çadırlarına Kızılderililer gibi .....	86
Турецко-русский словарь .....	91
Русско-турецкий словарь .....	101
Ключи к упражнениям .....	110
Список рекомендованной литературы .....	118